Uradni list
Evropske unije

SL
Serija L

2025/2385

28.11.2025

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2025/2385

z dne 27. novembra 2025

o uvedbi registracije za uvoz nekaterih alkil fosfonskih kislin in njihovih natrijevih soli s poreklom iz Ljudske republike Kitajske

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) 2016/1036 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 8. junija 2016 o zaščiti proti dampinškemu uvozu iz držav, ki niso članice Evropske unije ([1]) (v nadaljnjem besedilu: osnovna uredba), in zlasti člena 14(5) Uredbe,

po obvestitvi držav članic,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Evropska komisija (v nadaljnjem besedilu: Komisija) je 18. septembra 2025 z obvestilom, objavljenim v *Uradnem listu Evropske unije* ([2]), napovedala začetek protidampinškega postopka za uvoz nekaterih alkil fosfonskih kislin in njihovih natrijevih soli s poreklom iz Ljudske republike Kitajske v Unijo.

(2) Začetek postopka je sledil pritožbi, ki jo je 7. avgusta 2025 vložila družba LANXESS Deutschland GmbH, ki predstavlja več kot 25 % celotne proizvodnje nekaterih alkil fosfonskih kislin in njihovih natrijevih soli v Uniji.

1. IZDELEK, ZA KATEREGA VELJA OBVEZNA REGISTRACIJA

(3) Izdelek, za katerega velja obvezna registracija (v nadaljnjem besedilu: zadevni izdelek), sta 2-fosfonobutan-1,2,4-trikarboksilna kislina (PBTC ali PBTCA) in njena natrijeva sol tetranatrijev hidrogen 2-fosfonatobutan-1,2,4-trikarboksilat (PBTC-Na4) v trdni obliki ali v vodni raztopini s poreklom iz Ljudske republike Kitajske. Služba za izvlečke o kemikalijah (CAS) zadevni izdelek običajno uvršča pod številki 37971-36-1 in 66669-53-2, v Evropski uniji je registriran pod referenčnima številkama Evropske skupnosti (ES) 253-733-5 in 266-442-3, njegovi številki carinske unije in statistike (CUS) v podatkovni zbirki evropskega carinskega seznama kemijskih snovi (ECICS) pa sta 0027475-9 in 0087281-1. Izdelek se od 1. januarja 2025 uvršča pod oznako KN 2931 49 80 (oznaka TARIC 2931 49 80 60). V obdobju od 1. januarja 2022 do 31. decembra 2024 se je zadevni izdelek uvrščal pod oznako TARIC 2931 49 90 90. Oznake KN in TARIC so zgolj informativne in ne vplivajo na naknadne spremembe tarifne uvrstitve.

2. REGISTRACIJA

(4) V skladu s členom 14(5) osnovne uredbe se lahko za uvoz zadevnega izdelka uvede obvezna registracija, da se, če rezultati preiskave privedejo do uvedbe protidampinških dajatev in so izpolnjeni potrebni pogoji, v skladu z veljavnimi pravnimi predpisi te dajatve na registrirani uvoz lahko obračunajo retroaktivno.

(5) Komisija je v skladu s členom 14(5) osnovne uredbe na lastno pobudo sklenila, da se za uvoz zadevnega izdelka uvede obvezna registracija. Pogoji za retroaktivno pobiranje dajatev bodo ocenjeni v uredbi o uvedbi morebitnih dokončnih dajatev.

(6) Vsakršna prihodnja obveznost bi tako izhajala iz ugotovitev protidampinške preiskave.

(7) Glede na izračune iz pritožbe, s katero se zahteva začetek protidampinške preiskave, se ocenjuje, da je stopnja dampinga za zadevni izdelek od 1. januarja 2024 do 31. decembra 2024 znašala 100 %, stopnja odprave škode pa od 75 % do 95 %. Znesek morebitne prihodnje obveznosti bi bil običajno določen v višini nižje od teh dveh ravni v skladu s členom 7(2) osnovne uredbe.

([1]) UL L 176, 30.6.2016, str. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/1036/oj.
([2]) UL C, C/2025/5021, 18.9.2025.

(8) Če Komisija med preiskavo najde dokaze o izkrivljanju na trgu surovin v skladu s členom 7(2a) osnovne uredbe, bi bil znesek morebitne prihodnje obveznosti določen na ravni stopnje dampinga, kot je določeno v členu 7(2b) osnovne uredbe, če se sklene, da dajatev, nižja od stopnje dampinga, ne bi zadostovala za odpravo škode, ki jo je utrpela industrija Unije.

(9) Vendar Komisija v tej fazi ne more oceniti zneska morebitne prihodnje obveznosti. Zato so zneski, navedeni v pritožbi, zgolj informativni in jih ni mogoče uporabiti kot podlago za predpostavke glede dejanske ravni obveznosti, ki bo ugotovljena na podlagi preiskave.

3. **OBDELAVA OSEBNIH PODATKOV**

(10) Vsi osebni podatki, zbrani v okviru te registracije, bodo obdelani v skladu z Uredbo (EU) 2018/1725 Evropskega parlamenta in Sveta ([3]) o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov v institucijah, organih, uradih in agencijah Unije in o prostem pretoku takih podatkov –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

1. Carinskim organom se v skladu s členom 14(5) Uredbe (EU) 2016/1036 odredi, da sprejmejo ustrezne ukrepe za registracijo uvoza 2-fosfonobutan-1,2,4-trikarboksilne kisline in njene natrijeve soli tetranatrijev hidrogen 2-fosfonatobutan-1,2,4-trikarboksilat v trdni obliki ali v vodni raztopini, ki se trenutno uvrščata pod oznako KN 2931 49 80 (oznaka TARIC 2931 49 80 60), s poreklom iz Ljudske republike Kitajske v Unijo.

2. Obveznost registracije preneha devet mesecev po datumu začetka veljavnosti te uredbe.

Člen 2

Ta uredba začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 27. novembra 2025

Za Komisijo
predsednica
Ursula VON DER LEYEN

([3]) Uredba (EU) 2018/1725 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 23. oktobra 2018 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov v institucijah, organih, uradih in agencijah Unije in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Uredbe (ES) št. 45/2001 in Sklepa št. 1247/2002/ES (UL L 295, 21.11.2018, str. 39, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1725/oj).